

VERBS TABLO 1 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1)Tsunami felaketinden sonra Robert hayatta kaldığı için kendini aşırı derecede şanslı görüyor.

2)Askerler bazen savaşta aldıkları yaralar yüzünden ameliyat olmaları gerekir.

3)Çoğu insan başarıları hakkında sürekli övünen insanlara dayanamazlar.

4)Borsadaki son düşüş ile de finansal bir krizin başlayacağını göstermez.

5)Konserin yarım saat içinde başlaması bekleniyordu.

6)Yerli kabileler yaklaşık olarak 20.000 yıl önce bölgede yaşadı.

7)Her gün kullandığımız ilaçların çoğu doğadaki yabancı bitkilerden gelir.

8)Güney Amerika kadar büyük bir bölge olan buzullar, dünyanın kara yüzeyinin en az %10 unu oluşturur.

9)Bir keresinde Albert Einstein merakın resmi eğitimde hayatta kalmasının bir mucize olduğunu söyledi.

10)Tuhaf ve çirkin yaratıklar okyanusun dibinde yaşar.

11)Bölge 13.yüzyılda sömürgeleştirildi ama geçen yıl bölge halkı onu geri aldı.

12)Dün gece yemek resepsiyonunda tutulan bir koltuk üzerine bir tartışma patlak verdi.

13)Resmi görüşmeler geçen ay başlatıldı ama hala bir anlaşma işareti yok.

14)Yönetici bu durumda uygun gördüğü herhangi eylemi yapacak.

15)Hepimizin bildiği gibi İngilizcedeki birçok kelime Fransızcadan türemiştir.

16)Birisini belli bir dilde düzenli olarak ona maruz kalmazsa onda akıcı olmayı bekleyemez.

17)Geçmişte onların kötü tecrübeleri yüzünden sendika liderleri, şirket yöneticileriyle müzakere yapmaya niyetleri yok.

18)Kurul bir hafta içinde işlemlere başlayacak.

19)Bazı insanlar yerel balık pazarına gitmeyi ve burada mağazacı ile pazarlık yapmayı sever.

20)İstisnasız bütün doktorlar sigara içmeyi bırakmayı tavsiye eder, peki neden hiç çaba göstermiyorsun?

21)İktidar partisi muhalefet partisi gibi yakında seçim kampanyasına başlayacak.

22)Çocuklar kimin daha büyük bisikleti sürmesi gerektiği hakkında tartışmaya devam etti.

23)Tabi ki, öğretmenler aşırı derecede problemlili öğrencilerle karşı karşıya olabilir ama genellikle öğretmenlik harika bir tecrübedir.

24)Yetkililer hala yaz saati uygulamasına uymamanın artı ve eksilerini tartışıyor.

25)Bir düşünce kuruluşu temel olarak belli bir konu üzerine sürekli olarak fikir alışverişi yapan uzmanları istihdam eder.

26)İnşaat sırasında yönetmeliklere uyulduğu sürece bir bina depreme dayanacak kadar güçlü olur.

27)Buddha bize son zaferin sabredene geldiğini söyler.

VERBS TABLO 2 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

- 1)Riskler farklı insanlar tarafından farklı bir şekilde algılandığı gerçeğini kabul etmek gerekir.
- 2)Birisi süperiz bir parti yapmak istiyorsa, sakın kalmalıdır. Aksi takdirde sürprizin bozulması yazık olacak.
- 3)Çeşitli faktörler imparatorluğun çökmesine sebep oldu.
- 4)Sıtmanın yeni ve daha tehlikeli türü son zamanlarda ortaya çıktı ve binlerce insanı etkiledi.
- 5)Dinozorların ölümü hakkındaki gerçeği ortaya çıkarmak yıllar aldı.
- 6)Şiddetli durgunluk doğal olarak araba sanayisinin gelişimini durdurdu.
- 7)Final oyununda oyuncunun mustarip olduğu diz yaralanması onun hızlı koşma yeteneğini nihai olarak engelledi.
- 8)Evrenin genişliğini kavramak neredeyse imkânsızdır. Demek istediğim, eğer düz dünya savunucusu değilseniz.
- 9)Beklenmedik komplikasyonlar yüzünden doktorlar tedaviyi durdurdu.
- 10)Partide söylediğin şey ortamı tamamen mahvetti.
- 11)Bazı öğrenme güçlükleri genetikken, diğerleri tipik olarak çocuklara nasıl öğrettiklerinden kaynaklanır.
- 12)Gençlerin sorumluluk almaktaki isteksizliği sonunda başarısızlıkla neticelenir.
- 13)Kulüp, disiplinsiz davranışları yüzünden oyuncunun sözleşmesini sonlandırdı.
- 14)Güvenli bir ortam ve düşük faiz oranı ülkedeki büyümeyi hızlandırıyor.
- 15)Tarih de devrim sadece bir ya da iki kez toplumda refahın yeniden dağılımını beraberinde getirdi.
- 16)Dinamik iş gücü uygunluğu ve hammaddeler değişimi tetikler.

- 17)Yeni bir iş planı, çalışanların haftada en az iki gün evden çalışmalarını sağlayacak.
- 18)Kurtarma ekibi, sert hava koşulları yüzünden görevi sonlandırmak zorunda kaldı.
- 19)Ligdeki art arda gelen yenilgiden sonra takımın güveni ciddi şekilde sarsıldı.
- 20)Şimdiye kadarki örneklerden yeni kelime öğrenmede, okumanın önemli olduğu sonucunu çıkarabiliriz.
- 21)Çok fazla alkol kullanımından yıllar sonra, hastanın karaciğer fonksiyonu ciddi şekilde bozuldu.
- 22)Uzun ve beklenmedik kuraklık tarım sektörünü mahvetti.
- 23)Karşılığında hiçbir şey beklemeden birçok iyilik yapan birini motive eden ihtiyaç sahiplerinin gözlerindeki rahatlamayı görme arzusudur.
- 24)Akşam 9 dan sonra yemek yemek uykuna önemli ölçüde zarar verir.
- 25)Video materyalleri öğrencileri zihinsel olarak harekete geçirmek için tasarlandı.
- 26)Herkes yeni enerji santralinin getireceği Kâra odaklanır ama hiç kimse onun çevreye vereceği zararı umursamaz.
- 27)Gece kondular, kentsel dönüşüm projesinin bir parçası olarak yıkılıyor.

VERBS TABLO 3 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1-İnsanların yaptıkları şeyi bildiğini/bildiklerini varsaymak tümüyle kolaydır fakat durum böyle değildir

2-Maalesef, evcil hayvanların sahile girmesine izin verilmez.

3-Kuzenim beni uzun süre telefonda tuttu ama sonunda akşam yemeği hazırlayacağımı söyleyerek ondan kurtuldum.

4-Tebrikler!yarışı 10 saniyeden daha az sürede bitirmeyi başardınız.

5-Uzun müzakereden sonra şirket sonunda sendikayla anlaşmaya vardı.

6-Bir temel kuralı unutuyoruz:Suçlu oldukları ispatlanana kadar şüpheliler masum olarak varsayılmalıdır.

7-Avustralya gümrük düzenlemeleri katı bir şekilde ülkeye herhangi bir çeşit yiyeceğin girmesini yasaklamaktadır.

8- Fikir birliğine ulaşmak şöyle dursun iki taraf birbirine tek kelime etmedi.

9-Bunu açıklığa kavuşturalım /şu konuyu netleştiriyim bu gece dışarı çıkmayacaksın.

10-Enerji için diğer ülkelere bağlı olmak zoruda olmamalıyız çünkü güneş enerjisinden ihtiyacımız olan bütün enerjiyi elde edebiliriz.

11-Elmalar boyutuna, rengine ve tadına göre sınıflandırılır.

12-Sen bu fikri çabucak bir kenara atmış görünüyor ama ona bir şans vermen gerekirdi.

13-Bildiğim kadarıyla kölelik on dokuzuncu yüzyılda yasaklandı bu yüzden beni bedavaya çalıştıramazsın.

14-Online bilet almayı istedik ama bu siteye erişim engellendi.

15-Yönetim kurulu oy birliğiyle sendikanın işçilere %50 zam/artış verme teklifini reddetti.

16-Bir hisse senedinin yatırım değerini değerlendirmek neredeyse imkânsızdır çünkü piyasa oldukça değişkendir.

17-Buradaki ücretsiz sağlık hizmetleriyle ilgili problem doktorların hastalara tedavini ne olacağını açıklamamasıdır.

18-Konserin yapılıp yapılmayacağı tamamen hava koşullarına bağlıdır.

19-Onun babası evliliklerine razı olmadı bu yüzden o onunla kaçtı.

20-”La Gioconda” veya ”The Mona Lisa” yüz milyon doların üzerinde bir değerde değerlendirildi/biçildi.

21-Efendim, en son anlattığınız noktayı açıklar mısınız?

22-Hükümet finansman sağlamaya izin vermedikçe/vermezse projeye devam edemeyiz.

23-Şırıngalardan düzgün bir şekilde kurtulmalısın. Normal bir çöp tenekesine onları atamazsın.

24-Ben senin endişeni/kaygını anlıyorum ama bunun hiçbir şey yapamam.

25-Seninle bir anlaşma yapalım. Ben senin alanına girmeyeyim sen de benim alanıma girme.

26-Bizim ülkemiz potansiyelini hiç gerçekleştirmemiş bir pazara sahip.

27-Ben şu noktayı/asıl mezvuyu kaçırmış görünüyorum. Birisi beni aydınlatabilir mi lütfen?

28-Belediye başkanı tarafından plana başlangıçta karşı çıkıldı ama daha sonra onayladı.

29-İdeallerine inanmak zorundasın/inanmalısın ancak o zaman başarıyı elde edebilirsin/ulaşabilirsin.

30-Bizim şu anda krizi barışçıl bir şekilde çözme umutlarımız tükeniyor.

VERBS TABLO 4 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1-Akran baskısı bir çocuğun okuldaki başarısını engelleyebilen faktörlerden sadece birisidir.

2-İnşaat firmaları tüm bölgenin yeniden inşaatını üstlenmeye fazlasıyla istekliler.

3-Son dikilen istasyon binaları görüntü kirliliğidir.Binalara hangi mimarı görevlendirdiklerini merak ediyorum.

4-Kalori yakmanın en iyi yolu kürek çekme aleti kullanmaktır.Bir saatte en fazla 1000 kalori yakabilirsiniz.

5-Kurtarma ekibi hâlâ kayıp çocuğu arıyor ama henüz ondan bir iz yok.

6-Fabrikadan kaynaklanan zararlı emisyonları engellemek için girişimde bulunan bakanlık yeni bir plan tasarlıyor.

7-İşsiz insanların ihtiyaçlarını karşılamak için yeni bir komisyon kurdular.

8-Kulübeye alternatif bir yol bulmak için boş yere çabalyoruz.

9-Çevreyle ilgili bazı endişelere raporda yeterince ele alınmıyor/yer verilmiyor.

10-Günümüzdeki çocuklar zamanlarının çoğunu ister akıllı telefon olsun ister bilgisayar olsun bir ekrana bakarak harcıyor.

11-Hakemden azıcık/bir miktar yardımıyla,Barselona derbi maçında yenilgiden kıl payı kurtuldu.

12-Eğer ülkenizi adilce yönetirseniz seçmenler size büyük saygı duyacaklardır.

13-Yönetim iflastan kaçınmakta başarısız oldu bu yüzden yüzlerce işçi işten çıkarıldı.

14-Cumhuriyeti kurmuş olduktan sonra Mustafa Kemal ve arkadaşları ülkeyi daha da iyi yönde dönüştürmek işi ile devam ettiler.

15-Yangın durumunda,kapılar elle açılabilir.

16-Sence hapsetme atmak cezasız sistemi etkili bir şekilde caydırıyor mu?

17-Avrupa ülkeleri mülteci akınıyla baş etmekte zorlanıyor.

18-İnternetin öncüsü olan ARPANET bilgi paylaşmak için bilim insanları tarafından kuruldu.

19-İlaçlar kanser hücrelerinin tekrarlamasını engeller ve böylece onların yayılmasını önler.

20-Yaşlıların aksine gençler online alışveriş yaparken oldukça rahattır.

21-Üst düzey sporcular rakiplerinin zayıflıklarını kullanabilir.

22-İyi uyuyamamak ve bazı enfeksiyonlar iyileşme sürecini engelleyecektir.

23-Efendim,siz şu anda kasten bir polis memurunun görevini yapmasına engel oluyorsunuz.

24-Şirketler federal hükümet tarafından dayatılan bu yükleri artık çekmeye devam edemez.

25-Akıl hocası rolünü üstlenmem için davet edildim ama bu unvana/göreve uygun olup olmadığım konusunda emin değilim.

26-Bezinli bir araba dizel olandan daha fazla yakıt tüketecektir.

27-Kötü hava koşulları deprem kurbanlarını kurtarma çabalarını fazlasıyla engelledi.

28-Bazı şirketler Kuzey Kıbrıs kıyısının açıklarındaki petrol aramaktadırlar.

VERBS TABLO 5 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1)Sendikanın temsilcileri olarak çocuklarımız için tamamen finanse edilen,kreş talep ediyoruz.

2)Akdeniz uygarlığı keşif geliştirdi.

3)Belimdeki ağrı başta çok yoğundu ama yavaş yavaş azaldı.

4)Bize birlikte daha fazla zaman kazandıracığı için,uçağı kaçırmamanın iyi tarafına bak.

5)Kıramız hazırda sona erecek ve yeni bir daire bulmamız gerekecek.

6)Otomobil endüstrisi, devlet tarafından büyük ölçüde maddi destek sağlanmaktadır.

7)Yetersiz katılımcı sayısından dolayı organizasyonu iptal etmek zorunda kaldık.

8)Verimli bir ders oldu, hoca bize birçok yararlı bilgi verdi.

9)Durgunluğa rağmen, birçok marka piyasadaki varlığını genişletti.

10)Kolera salgını bölgeye yayılır yayılmaz,şişelenmiş su tüketimi artacak.

11)Ülkenin kömür rezervleri tüketiliyor,ki bu da uzun vade de ekonomiye zarar verebilir.

12)Yönetim son dakikada zam yapmayı kabul edince,işçiler grevi iptal etti.

13)Yasa,ülkenin dört bir yanında ki toplu gösteriler yüzünden yürürlükten kaldırılmak zorunda kaldı.

14)Bilgisayarların tüm bilgilere erişim sağladığı bir çağda,kendini geliştirmemenin hiçbir mazereti olamaz.

15) ilaç ağrısı tamamen dindirmeyecektir ancak yan etkileri büyük ölçüde azaltacaktır.

16)Huzur dolu ortam sayesinde ticaret gelişiyor.

17)Suçlunun son 10 yıldaki örnek davranışları göz önüne alındığında,yargıç ona şartlı tahliye kararı verdi.

18)Bilim insanları ne kadar sıkı çalışırlarsa çalışsınlar ,yaşlanma sürecini tersine çevirmenin bir yolu yoktur.

19)İlkbahar muhteşem bir mevsimdi, bir gecede meyve ağacının çiçek açtığını görürsünüz.

20)Çoğu insan gelirini arttırmak için ikinci bir işte çalışmak zorundadır.

21)Ülkede sağlık hizmetlerinin maliyeti katlanarak artıyor.

22)İnsanın doğal kaynakları tüketme kapasitesi,eninde sonunda sonunu getirecek.

23)Doğal gübre kullanmak,toprağı önemli ölçüde zenginleştirecek ki bu da verimi arttıracaktır.

24)Eğitimin verimliliğini arttırmaya yönelik yeni önlemler var.

25)Kralice bir varis doğurarak,kuzeninin tahta geçme umutlarını etkili bir şekilde ortadan kaldırdı.

26)Çocukları insan hakları ve ifade özgürlüğü konusunda eğitmek,toplumdaki hoşgörüyü doğal olarak artırır.

27)Daha fazla robot teknolojisi iş gücüne girdiği için .bu iş gücü %30 oranında azalacaktır.

28)Babalarının vasiyetini görüşmek üzere yapılan toplantıda ,Alica'nın şakaları gerginliğin azalmasına yardımcı oldu.

VERBS TABLO 6 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

- 1)Protestocular trafiği kapatmaya başladığında,polisler müdahale etmek zorunda kaldı.
- 2)Dhaka'daki proje için işçilerin çoğu yerel olarak işe alınacak.
- 3)Modern inşaat projelerine alan açmak için gecekondular yıkılacak.
- 4)Lütfen önceki sözlerimi tamamen dikkate almayınız,onlar yanlış bilgilere dayanmaktadır.
- 5)Söylediği şeyler tamamen alakasızdı fakat nezaketen kesmedim.
- 6)Ülkede eğitim sistemi sürekli değişiyor,öğrenci olmak zor.
- 7)Son savaşta ordular güç kaybetti ama tamamen yok edilmedi.
- 8)Müdür geçen gün yeni çalışanın hatalarını gözden kaçırmış gibi görünüyordu ancak hatalarını tekrar ettiğinde kesinlikle uyaracaktır.
- 9)Hükümetin cehaletini ortadan kaldırmaya yönelik programlarına rağmen,toplumun büyük bir kısmı okuma yazma bilmiyor.
- 10)Tekerlekli sandalyeleri almak için özel olarak uyarlanmış daha fazla otobüs olmalıdır.
- 11)"Bugünün işine asla yarına bırakma "sözünde pek çok gerçek vardır.
- 12)Şarap yapımının ilk örnekleri Roma uygarlığına kadar dayanabilir.
- 13)Küçük bir deney olarak başlayan şey,o zamandan beri dev bir projeye dönüştü.
- 14)Tarafların her biri sözleşmeyi istediği zaman sona erdirmeye hakkına sahiptir.
- 15)Altına hücum döneminde ,köylüler neredeyse bir gecede kalabalık kasabalara dönüştü.
- 16)Gittikçe daha fazla öğrenci ödevlerini erteleme ve teslim tarihini kaçırma alışkanlığı içindedir.

- 17)Bilgisayar piyasaya sürülmesinden bu yana işyerinde devrim yarattı.
- 18)Çanak çömleğin ilkel örnekleri Hitit döneminde bulunabilir.
- 19)Birçok hayvan türü,insan faaliyetleri yüzünden yok olma tehdidi altındadır.
- 20)Maaşlar her yıl enflasyona göre ayarlanmaktadır.
- 21)Önemsiz sorun artık(şuanda) büyük bir krize dönüştü.
- 22)20 km çapındaki bir asteroidin çarpması,devasa dalgalar yaratması gerekmez,ancak neden olduğu toz bulutu bildiğimiz şekliyle yaşamı sona erdirebilir.
- 23)Belirli bir ülkedeki politikacıların,diğer ülkelerin iç işlerine karışma hakkı yoktur.
- 24)Arabanın motorundan gelen gürültü,kısa bir süre sonra yok oldu.
- 25)İkinci Dünya Savaşı sırasında bombalarla neredeyse yok olmasına rağmen,Dresden şuanda güzel bir şehirdir.

VERBS TABLO 7 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1. Bacaları artık kalın, siyah dumanları çıkarırken göremezsin ama hala ciddi bir hava kirliliği var.
2. Uzayın dışına sinyaller göndermeye devam ediyoruz ama eğer saldırgan bir güç varsa ve Dünya'yı işgal ederse?
3. Asistan, profesörün tüm projesine mal olduğu ciddi hatasından sonra işten çıkarıldı.
4. Avrupa'da 65 yaş ve üzeri insanlar günümüzde nüfusun yaklaşık %20'sini oluşturuyorlar.
5. Şüpheliye vurarak ölümüne yol açan polise süresiz açığa alındı.
6. Gizlilik için alınan tüm önlemlere rağmen rapor bir şekilde basına sızdırıldı.
7. Projenin sorunsuzca yürütülmesi için tüm tarafların anlaşmaya bağlı kalması bekleniyor.
8. Dünya standartlarında bir futbolcu, antrenman programları konusunda genellikle antrenörle çakışır.
9. Ekonomideki gerileme yüzünden 100 işçi işten çıkarıldı.
10. Çin'den ithal edilen oyuncakların çoğu mevcut güvenlik standartlarına uymuyor.
11. Şafak vakti saatine bakan profesör, on beş saattir aralıksız çalıştığını fark etti.
12. Kökten dinci yönelimli ülkelerdeki kadınlar etkili bir şekilde kamu işlerinden dışlanıyor.
13. Ülkemizde çoğu insan kurallara uymayı saf olmak olarak görür.
14. Mary'nin çok zayıf olmasının nedeni kahvaltısının sadece bir bardak yeşil çay ve biraz yoğurttan oluşmasıdır.
15. Eğer zorunda kalırlarsa askerler savaşa ölmeyi göze alarak hazırlanırlar.
16. Senaryo metninden ayrılıyorsun, lütfen doğaçlama yapma.
17. Bizim elektrik malzememiz en son güvenlik özelliklerini taşıyor.

18. Toplantının ana gündeminden ayrılan yönetim kurulu üyeleri söz konusu konuya bağlı kalmaları için başkan tarafından uyarılır.
19. Kelime ögelerinin listesini ezberlemek onları öğreneceğin anlamına gelmez.
20. Uzmanlar felaketin sebebi konusunda fikir ayrılığına düşmektedir.
21. Bu bitkiyi akrabalarından ayıran genetik özellikler oldukça azdır.
22. Freud, kariyerini rüyaların ne anlama geldiğini anlamaya adanmıştı.

VERBS TABLO 8 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1. Deneyde örnekleri 3 farklı grup halinde sınıflandıracamız.
2. Çocuklar, koçlarına gerçekten saygı duyuyorlar.
3. Mutluyuz yani büyüledik, kelimeler şu an hislerimizi tarif edemez.
4. Barışçıl ve güvenilir bir hükümet vatandaşların huzuruna katkı sağlayan ana faktörlerden biridir.
5. Personelin pazarlık yapmasına izin verilmez, fiyatlar yönetim tarafından belirlenir.
6. Bir odadaki birçok dikkat dağıtıcı, bir çocuğun konsantrasyonunu olumsuz yönde etkiler.
7. Saldırının tam gününü belirleyebilirsen mobeseleri kontrol edebiliriz.
8. Tanık, mahkemede şüpheliyi tanıyamadı.
9. İlk başta, burada eşit şartlarda olduğumuz gerçeğini kabul etmelisin.
10. Yaşar Kemal'in başarısı kırsal Güney'i inanılmaz ayrıntılı tasvir etme yeteneğinde yatar.
11. Kapıcı kapıyı kilitler kilitlemeyi telefonunu unuttuğunu fark etti.
12. Küçük bir hata bile her şeyi mahvedebileceği için şu andan itibaren temkinli ilerlememiz gerekiyor.
13. Uzun süre boyunca sakız çiğnemenin çene kemiği için zararlı olduğu birçok insan tarafından kabul edilmektedir.
14. Her insanı suçlu olarak etiketlemeye başlarsan güvenilirliğini kaybedeceksin.
15. Kırsal bölgelerdeki insanlar genellikle çok tutucu olarak tasvir edilir.
16. DNA örnekleri kurbanı tespit etmek için kullanılmak zorunda kaldı.
17. Benim teknik bilgim problemin kaynağını belirlemek için yeterli değil.
18. Bana bağırmaı bırakmadıkça konuşmaya devam edemem.
19. Boru hattındaki sızıntının yerini tespit etmek kolay değil, tamircinin azami dikkat vermesi gerekiyor.
20. Açıklamasının doğruluğunu hala teyit etmemiz gerekiyor.
21. Hafif egzersiz vücuttaki kan dolaşımına yardımcı olur.
22. Online alışveriş yaparken satıcılar ürünün gerçekliğini geçerli kılmadıkça alıcılar para ödememelidir.
23. Instagram'da dikkatli bakarsan dijital olarak oynanmış görüntüler fark edersin.
24. Günümüz toplumunda nüfusun çoğunluğunun sanata değer vermemesi gerçeğidir.
25. Pahalı kol saatleri satıldıkları zaman satıcılar tarafından sertifikalandırılır.
26. Patronu tarafından haksız yere baskı altında bırakıldığını söyleyerek saldırgan davranışını haklı çıkarmaya çalıştı.
27. Belediye başkanı iş adamlarından kaynak sağlamlasını istedi ve onlar istekli bir şekilde kabul ettiler.
28. Bir hata yaptığımı kolaylıkla kabul ederim.
29. Patron onun projede sorumluluk üstlenmesini istedi ve o bütün kalbiyle kabul etti.
30. La Sagrada Familia'yı görünce katedralin büyüklüğü ve görkemi karşısında şaşkına döndüler.

VERBS TABLO 9 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

- 1- Kişi önceden seyahat planını dikkatlice planlanmalı.
- 2- Fabrika sahiplerinin zehirli atıkları nasıl yok edeceklerini bildiklerini sanmıyorum.
- 3- Kimseyi suçlama , kimse depremin sonuçlarını öngöremezdi.
- 4- Bazı öğrenciler kasıtlı olarak sınıf camlarını kırdıkları için bir haftalığına uzaklaştırıldılar.
- 5- Çocuklara karşı şiddet uygulamak sadece iletişim sorunlarını kötüleştirir.
- 6- Psikolog garip davranışların beyindeki kimyasal bir dengesizlikten kaynaklanabileceğini varsayıyor.
- 7- Monarşi 1908'de yürürlükten kaldırıldı.
- 8- Küçük bir ülke olmasına rağmen İsviçre kapasitesinin çok ötesine bir etkiye sahiptir.
- 10- İş yerinde ayrımcılığı ortadan kaldırmak için kadınlar ve yerli olmayan işçilere eşit şans verilmelidir.
- 11- Uzmanlar yapay zekâ yüzünden yıl sonuna kadar bir başka 10.000 işin daha kaybedilebileceği tahmininde bulunuyor.
- 12- Çok üzücü uçak çarpma anında tamamen parçalandı , bu yüzden hayatta kalan kimse olmadı.
- 13- Müzik film tonuyla harika bir şekilde eşleşiyor.
- 14-Yeni teknolojiyle birlikte güneş sisteminizi ana şebekeye bağlayabilir ve en fazla enerjiyi elektrik dağıtım şirketine satabilirsiniz.
- 15- Sadece kısa bir geçmişe sahip olan şirket artık faaliyetlerini denizşırı ülkelerde genişletmek istiyor.
- 16- Dersin sonunda çok soru soruldu , neyse ki çoğunu tahmin etmiştim.
- 17- Bu kadar çok hastaneye yatış vakasından sonra bile şirket hâlâ ilaçların güvenli olduğunu iddia ediyor.
- 18- Çete liderinin toplamda 35 cinayet işlediği iddia ediliyor

- 19- Üniversitenin kozmopolit atmosferi farklı milletlerden birçok öğrenciyi bir araya getiriyor.
- 20- Yeterliliğe ulaşmak için formaliteleri ortadan kaldırmamız gerekiyor.
- 21- Gardırobun ıvır zıvırlarla dolu! Tüm bu eski palavralardan kurtulman gerek.
- 22- Kriz zamanında yalan haberler orman yangını gibi yayılır.
- 23- Birçok Amerikan ailesi tıpkı şehirler gibi büyük coğrafi mesafeye göre bölünür.
- 24-Biz sadece sağduyunun tüm Dünya'ya hâkim olacağını umabiliriz.
- 25- Motorun derinlerinde ciddi bir problem var ve biz tamir etmek için motoru parçalamak zorundayız.
- 27- Büyük bir kurum oluşturmak için iki banka birleştirildi.
- 28- Kereste , uzun süre nemli bir ortamda bırakılırsa çürür.

VERBS TABLO 10 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1- Bu kadar asırdan sonra eski parlamento binasının hâlâ ayakta olması çok dikkat çekici değil mi ?

2- Tarif basit aslında ; meyve ve kremayı ekleyin ve iyice karıştırın.

3- Haksız yere suçlandıysanız öfke ve kırgınlığı bastırmak aşırı derecede zordur.

4- Sabahın erken saatlerinde sis tüm vadiyi sardı ve herhangi bir şey görmeyi imkânsızlaştırdı.

5- En kısa sürede ayrılmak istediğini jestlerinden anlıyorum.

6- Kendi çocuklarını özleyenler için bir anaokulunda çalışmak sadece daha da kötüleştiriyor.

7- Kek yaparken iyi bir sonuç almak istiyorsanız tüm malzemeleri iyice karıştırmalısınız.

8- Usain Bolt atletizm tarihinde her zaman bir istisna kalacak.

9- Soruşturma umut ediyoruz ki toplu cinayetlerin ardındaki gizemi çözecek.

10- Küçük bir ateş olarak başladı ama alevler kısa sürede tüm binayı sardı.

11- Bazen işiniz ve ev hayatınız arasında doğru dengeyi korumak zordur.

12- Şehir kasırganın neden olduğu sel tarafından boğuldu.

13- NASA bilim insanları , Mars projesinin yaşamı sürdürüp sürdürülemeyeceğini belirlemeye çalışıyor.

14- Uzman değilseniz iki tabloyu kolayca karıştırabilirsiniz.

15- Ünlü yazar birçok çevreden gelen baskıya dayanamadı ve isteksizce politikaya dahil oldu.

16- Psikolojik engellerinizi ortadan kaldırabilirsiniz başaramayacağınız hiçbir şey yoktur.

17- Hukuk ekibi tarafından antik sitenin restorasyonunda dikkatli bir şekilde davranmamız tavsiye edildi.

18- Başkan , halk eğitimini geliştirme planlarını açıklayacak.

19- Sakin ol ve kolay olanı değil , doğru olanı yap.

20- Arkeolojik sitede akademisyenler nadir bulunan bir Artemis heykeli ortaya çıkardı.

21- Hırsız o kadar güçlü bir adamdı ki üç polisin onu kontrol altına alması gerekti.

22- Eldeki verilerin incelenmesinden bazı gerçekler çıkarılabilir.

23- Moskova'da 25 yıl bir öğretmen olarak yaşadktan sonra Bay Bond'un casus olduğu ortaya çıktı ve idam edildi.

24- Otopsi , ölüm sebebini ortaya çıkaracak.

25- Soyguncular güvenlik görevlisi üniforması giydi.

26- Çete lideri tüm bilgileri ifşa etmekte isteksizdi.

VERBS TABLO 11 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1. Bazı insanlar antika eserleri biriktirecek kadar zengindir.
2. Sivil Toplum Kuruluşları, hükümeti sokak dilencileri hakkında bir şeyler yapmaya defalarca davet etti.
3. Henüz cinayetle bağlantılı olarak hiç kimseye dava açılmadı.
4. Yönetim yeni bir politika benimsedi, ki bu politikaya göre cinsiyete özgü dile son verilecektir.
5. Yeni teknoloji sadece isteksiz bir iş gücü üzerine dayatılırsa başarılı bir şekilde kullanılamaz
6. Sen ve partnerin arasında küskünlüğün artmasına izin verme ve eğer suçlu sensen af dile.
7. Hükümetin ve lokal yöneticilerin bir görevi vardır: halk daha kalitesiz ürünleri almaya kandırılmamalıdır.
8. Şike iddialarından sonra ünlü elektronik şirketi sponsorluktan çekildi.
9. Sadakatsiz koca sevgiliyle birlikte kaçtı ve ailesini kaderlerine terk etti.
10. Dün gecedeki kar biriktiğinden öğrenciler okul olmayacağını tahmin ediyor.
11. Ünlü (kişi) gazeteyi iftiradan dava etti ve kazandı.
12. Altın arayan insanlar inşa etmiş oldukları kasabaları terk ettikleri zaman kasabalar hayalet kasabalara dönüştü.
13. Yetkililer soruşturma konusunda ciddidir; hatta binanın bir kısmını soruşturma odaları için ayırdılar/tahsis ettiler.
14. Michael kasıtlı olarak yanlış yönlendirmekle suçlandı.
15. Haftanın başında ve sonunda çocuklar ulusal marşı söylemek için okulun dışında toplanırlar.
16. Mary Anne tüm hayatını terk edilen hayvanlar davasını daha ileriye taşımaya adadı.
17. San Francisco devlet okullarının Asya'daki 2. Dünya Savaşı hakkında öğretim yapmasını zorunlu kıldı.
18. Savcı Amerikan Başkanını silahlı soygunla suçladı, ki bu tamamen saçmalaktır.
19. Ülkedeki tüm şehirlerden bilim insanları ulusal kongre için bir araya gelir.
20. Bu kötü üne sahip gangsterin cinayetten yırtdığına inanamıyorum.

21. Başlangıçta mahkemeye gitme konusunda isteksizdi ama mahkemeden gelen çağrı onu tanık olarak görünmeye zorladı.
22. Onun maaşını üç ay peş peşe ödeyemediğimiz zaman sekreter ayrılmakla tehdit etti.
23. İtfaiye birimini görevi ihlalden suçluyorlar çünkü onlar yangını söndürmekte geç kaldılar.
24. Milyonlarca Miami bölgesi sakini 5. Kategori kasırga korkusuyla evlerinden kaçmak zorunda kaldı.
25. Asgari ücret ödemeye yasal olarak zorunda olmasalar, çoğu işveren böyle yapmaz/ödemez.
26. Başlangıçta çok sevilmedi ama futbol Amerikalılar tarafından geniş çapta benimsendi.

VERBS TABLO 12 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1.Onun gelişi tamda kızımın doğum günü partisi ile çakıştı.

2.Orthodox Kilisesi Stalin rejiminde acımasız bir şekilde baskı altına alınmıştır.

3.Şirket malların yüksek inşaat standartlarına uygun olduğunu ispatlamıştır.

4.Aslında Edison ampulü icat etmedi. Ama kitlelere ulaşmasını sağlayan teknolojiyi buldu.

5.Evet , haklısın: iki kategori bir dereceye kadar çakışıyor.

6.Yeğenim o gece nerede olduğunu açıklamak için çabucak bir bahane ya da onun deyimiyle bir hikaye uydurdu.

7.Bu küçük alet masada gördüğünüz büyük alet kadar aynı elektriği üretebilir.

8.Ajans küçük iş yerlerine yardım sağlıyor ama başarılarını garanti etmez.

9.Bu yumurtalar serbest dolaşan tavuklardan geliyor , yani tavuklar çiftlikte özgür bir şekilde dolaşıyorlar.

10.Eğer belada olduğunu hissederse çocuk yalan söylemeye meyillidir.

11.Eğer biz hayvanlara işkence edenleri durdurmak istiyorsak insanların malından/mülkünden ziyade Hayvanlar yaşayan canlılar olarak görülmelidir.

12.Ulysses ' in kısaltılmış halini okumuş olmalısın çünkü orijinali 6 saatte bitirilemez.

13.Biz şu an çok daha az sayıda çalışan ile aynı miktardaki ürünü üretiyoruz.

14.Mevcut koreografiden memnun olmayan koreografisiler balo için yeni bir bale yaratmak zorunda kaldılar.

15.Eğer bir kimse eski sınıf arkadaşıyla karşılaşırsa o zaman zamanın uçup gittiğini ve yaşlanmakta olduğunu fark eder.

16.Jane sadece şehirde yürüyerek dolaşabiliyor, çünkü toplu taşımayı bile karşılamıyor.

17.İnanabiliyor musun , koca dünyada yer kalmamış gibi İngilizce öğretmenimle New York'ta karşılaştım.

18. Yeni metro hattı bizim işe seyahat süremizi önemli ölçüde azaltacak.

19. Büyükbabam şiddetli kemik erimesinden müzdarıptı , öldüğünde.

20. Birçok problem ile karşılaştık ama şuan zirvedeyiz.

21.Yiyeceklerimizin sağlıklı olmasını sağlayan yönetmenliklere sahip olmamız gerekir.

22. Çok fazla direnişle karşılaşacaksın ama devam etmelisin. 23. Umarız yatırım büyük bir kâr getirir.

24. Başka ülkelere seyahat eden insanlar büyük bir endüstri yarattı.

25. Müşterileri alışveriş çantalarını eve taşıma zorunluluğundan hafifletmek için bir plan tasarladık.

26. Eğer onları dikkatlice izlemezseniz , çocuklar dikkatsiz olmaya meyillidir.

VERBS TABLO 13 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1)Kazanın çevre için tehdit oluşturmadığını söylemeye devam ediyorlar ama yüzlerce ölü balık karaya vurdu.

2)Su tankını,çatlakların yanı sıra.yosun ve bataklık açısından incelemesi için birini çağırdık.

3)İş,bir yazılım geliştirme ekibiyle çalışmayı içerdi ve bu da extra maliyet anlamına geldi.

4)Mahkemenin çevreciler lehine verdiği karar,yenilenebilir enerjiyi savunanlar için,hemen bir zafer olarak karşılandı.

5)Yaklaşık 302.000 üyesi olan Cherokee ulusu,ABD'deki en büyük Kızıldereli Ulusunu oluşturur.

6)Mary son dakikada,bir son dakika çözümü buldu ve bizi büyük bir beladan kurtardı.

7)AIDS kan nakliyle de bulaşır.

8)İnsanlar,birçok rutin görevi yerine getiren makinelerin,bir gün tüm iş gücünün yerini alacağından korkuyor.

9)Geçen yıl,tekrarlanan satın almalar,satışlarımızın % 56'sını oluşturdu ve bu büyük başarı.

10)Antisosyal kişilik bozukluğu,anti sosyal ve sorumsuz davranışlarla özelliği olan bir durumdur.

11)Macintosh ve Sinclair gibi farklı işletim sistemlerine sahip bilgisayarlar,günümüzün Windows ile çalışan bilgisayarlarının yolunu açmıştır.

12)Tipik bir bistro menüsünde kaliteli şarapların yanı sıra yerel ve uluslararası yiyecekler bulunur.

13)Güneş fırtınalarının etkilerini araştırmak için,yeni bir bilim insanı ekibi işe alındı.

14)Günümüzde internet,bilgiyi yaymak için en popüler araçtır.

15)Kafa kafaya vererek problemi kolayca çözebiliriz.

16)Otomotiv endüstrisi büyük ölçüde robotlaştırılmıştır,ancak bazı görevler hala iş gücü gerektirir.

17)Kimsenin kanuşmak istemediği bir konuyu gündeme getirmek istemiyorum,bu yüzden hasas konuyu bana bildirin.

18)Yönetim kurulu üyeleri,o gün için,eve gitmeden önce anlaşmazlığı çözmeye kararlıydılar.

19)Herkes,hasas durumu ele alış şekli bakımından,ona iltifat etti.

20)Her uçuştan önce ,jet uçaklarının tüm parçaları aşınma ve hasar izleri bakımından yakından incelenir.

21)Tatlım,harika bir düğün istiyorsun ama müsrif bir düğün,kapsamlı bir planlama ve çoğunlukla sarsıcı masraflar gerektirir.

22)Bazı düzeltmeler yapman gerekecek,örneğin bundan önceki paragraf biraz belirsiz.

23)Gündeme getirdiğin konu,bir görüşme daha gerektirecektir.

24)Bu çalışma,iklim değişikliğinin muhtemel etkilerini incelemeyi amaçlamaktadır.

25)Kira sözleşmesi,evinizden iş yapmanıza izin vermiyor.

26)Lütfen kız kardeşinize takdirlerimi iletin.

27)17.yy'dan önce gelen bir uygulamadan bahsettiğimiz için bu noktada yanılıyor olabilirsiniz.

VERBS TABLO 14 ÖRNEK CÜMLE ÇEVİRİLERİ

1. Tüm parmaklar onu işaret ediyor ama cinayetle onu bağdaştıracak bir kanıt yok.
2. Artık bu binanın mülkiyetine el koymak için yasal yetkiye sahipler.
3. Vali daha fazla paranın mevcut olmayacağını iddia etti.
4. Bilim insanları artık belli kanser türlerini insanların tükettiği abur cubur miktarına bağlamaktadır.
5. Bildiğiniz gibi, polisin ana rolü yasayı korumak ve uygulamaktır.
6. Son örnek, bu yönetimin eğitime verdiği önemi göstermektedir.
7. Trajik kaza, işlek yollarda yeterli trafik kontrollerinin gerekliliğini vurguluyor (önemsiyor).
8. Müdür, ofis çalışanlarını bilgisayarda maça oynarken yakaladığında, neler olduğunu öğrenmek istedi.
9. Ekipler bugün ciddi şekilde hasar almış köprüyü güçlendirmek için çalışmaya başladı.
10. Mary'nin öğretmeni onun öğrenme zorluklarını duygusal problemlere bağlıyor ama bu başka bir hikaye.
11. Bu okulda, her seviyede kelime öğretimine özel önem veriyoruz.
12. Eğer bu proje uygulanabilirse, trafik önemli ölçüde hafifler.
13. Ne kadar uğraşırsan uğraş, çocuklarını hayatın gerçeklerinden koruyamazsın.
14. O fazla hırslı ve şirketin başkanlığından daha azına talip değildir.
15. Tüm eğitim uzmanları erken çocukluk eğitiminin önemini vurguluyor.
16. Şirket doğal olarak olumsuz tanıtımdan kaçınmak istiyor, bu nedenle müşterinin zararlarını karşılamayı kabul ettiler.
17. Kanun çıkarmak ve sonra uygulamak tamamen farklı şeylerdir.

18. Ofisi terk ederken, müdür sadece onu aramasını isteyen bir mesaj bıraktı.
19. Eğer bir şeyi istediğini bağıarak söylersen hiç kimse sana yardım etmeyecektir; bu yüzden kibarca istemelisin.
20. Bu vaka gün içinde yeterince su içmenin önemini açıkça göstermektedir.
21. Hükümet yetkilileri ithal mallara uygulanan yüksek vergilerin yerli üreticileri koruma amaçlı olduğunu iddia ediyor.
22. Gerillalar bölgedeki köylere baskın düzenlemeye devam ediyor.
23. Korku ve kafa karışıklığı sadece sorunu büyütmeye yardım edecektir; sakın kalın.
24. Yunan mitolojisinde Athena olarak bildiğimiz şey, Roma mitolojisinde Minerva olarak geçer.
25. Düşman birlikleri tarafından işgal edilen bölge kısa sürede geri alındı.
26. Muhafıza, gerekirse hayatı pahasına anahtarı koruma talimatı verildi.
27. Müze genellikle başarılı bir bağış toplama örneği olarak anılır.
28. Leon Trotsky saldırılara karşı güçlendirilmiş bir villada yaşamış olsa da, sıkı takipçisi kılığına giren genç bir adam tarafından öldürüldü.